

Bi ul eteni

noemberi, 2000 wel i

2000 wel i sakmaod sainteresod ganviTarda arasamTavrobo seqtorisaTvis. sietl Si dawyebul ma anti-gl obal izaciis protestma gadainacvl a vaSingtonSi, msofl io bankis sagazafxul o Sexvedrebze, gagrZel da davosSi, mel burnSi da sidneiSi. neol iberl uri ekonomikuri gl obal izaciis uaryofiti zegavl enis gamo aTi aTasobiT adamiani gamovida demonstraciaze. neol iberl uri ekonomikuri gl obal izaciis mTavar sul isCamdgemel ebs msofl io savaWro organizacia, saerTaSoriso saval uto fondi, msofl io banki da didi transnacional uri korporaciebi warmoadgenen.

arasamTavrobo organizaciebma bevri ram viswavl eT am wl is ganmavl obaSi da bevri ram davinaxeT. msofl io bankis, saval uto fondis da regional uri ganviTarebis bankebisa proeqtebsa da programebze muSaobisas, ufro mkveTrad gamoixata aucil ebl oba eqsport-kredit saagentoebisa da kerZo bankebis garemosdacviti da social uri standartebis harmonizaciis, yvel a zemoTaRniSnul institutSi gamWvirval obis da sazogadoebis monawil eobis gaZl ierebis, rogorc korupciasTan brZol is ZiriTadi komponentis.

2000 wl is noemberSi haagaSi kraxiT dasrul da kl imatis cvl il ebis mol aparakebebi, amavdroul ad Crdil oeT pol usze aRiniSna Tovl is dnoba, xol o kl imatis cvl il ebis samTavrobaTaSoriso sabWos daskvniT kl imatis cvl il eba bevrad ufro swrafi tempiT viTardeba da 2000-2100 wl ebSi msofl ioSi saSual o temperatura 5 gradusiT moimatebs, xol o bunebrivi katastrofebis ricxvi kidev ufro gaxSirdeba.

2000 wl is dekemberi kidev ufro daZabul i iqneba. unda gadawydes ergb-s mier rovno 2/xmel nicki 4-is dafinansebis sakiTxi, 15 dekembers unda daixuros Cernobil is el eqtrosadguri, "sietl is omidan" erTi wl is Semdeg (30 noemberidan - 4 dekembri CaTvl iT), msofl ios samoqal aqo organizaciebis mier ganxorciel deba aqciaTa kvireul i.

yovel ive zemoTTqmul s TiTqos kavSiri ara aqvs saqarTvel osTan, Cven Cveni probl emebiT vcxovrobt, romel sac hqvia energiis da biuj etis deficiiti, ekonomikis krizisi, social uri daucvel oba da korupcia. Tumca yvel a es probl ema dRes ukve mWidrod aris dakavSirebul i msofl ioSi mimdinare procesebstan. sul martivad rom vTqvaT, swored es aris gl obal izaciis erTerTi uaryofiti Sedegi.

2000 wl is april Si saqarTvel o absol iturad moumzadebl ad Sevida msofl io savaWro organizaciaSi. am organizaciis wesebisa da SeTanxmebebis Sesrul eba qveyanas emuqreba muSa-mosamsaxureTa interesebis SezRudvit, fermerebis gakotrebit, iaffasiani da uxarisxo sakvebi produqtis eqspansiit, kul turul i memkvidreobis dakargvit, erovnul i da saerTaSoriso garemosdacviti da social uri kanonmdebl obebis (konvenciebis) ugul vebel yofiT.

2000 wl is ianvarSi ergb-m da saerTaSoriso safinaso korporaciam aes-Tel as gamouyves krediti, xol o april Si aes jgufma oficial urad Seisyida gardabanis me-9 da me-10 bl okebi, xrami I da xrami II hidroel eqtro sadgurebi 11 ml n dol arad.

2000 wl is agvistoSi ergb-m 60 ml n aSS dol ari gamouyo kompania "frontera resurs" saqarTvel oSi da azerbaijanSi navTobis komerciul i mopovebisaken. xol o seqtemberSi naTel i gaxda rom kompania "argo mar oil ", Svil obil i kompania "terminal i 2000" is saSual ebit iwyebs TeTri navTobis gadasatvriti terminal isa da navsadguris mSenebl obas, ramsaris konvenciit dacul teritoriebze, xol o navTobis gadasatanad rkinigzis xazi kol xeTis erovnul i parkis teritoriaze gaivl is, roml is Camoyal ibebac msofl io bankis kreditis saSual ebit xorcil edeba.

davusvaT axal i at o m u r i el et r o s a d g u r e b i s m Senebl o b a

dRes, rodesac bevrs l aparakoben evrokavSiris gafarToebasa da saerTO evropul i saxl is mSenebl obaze, aris imis niSnebi, rom dasavl eT da aRmosavl eT evropasTan mimarTeBaSi SeiZl eba ormagi standarteBi iqnas gamoyenebul i. amis saukeTeso magal iTia evropaSi atomuri energetikis ganviTareba.

evropis qveynebi rogoricaa niderl andebi, Svecia da germania Rebul oben saWiro zomebs raTa daxuron Tavisi atomuri reaqtorebi da mibaZon avstriis magal iTs. bul gareTSi, sl ovakeTsa da litvaSi maRali riskis mqone reaqtorebis daxurvis dasaCqarebl ad evrokomisiam daafuZna saerTaSoriso dekomisiis fondi 500 ml n evros odenobIT. es fondi ukve gaizarda wevri saxel mwifoebis SenatanebiT da uaxl oes momaval Si kidev ufro gaizrdeba. Tumca, ruseTsa Tu somxeTSi arsebul ma maRali-riskis reaqtorebma verafriT ver miipyro evrokomisiis yuradReba.

yvel aze gansacvifrebel ia evrokomisiis pozicia ukrainasTan mimarTeBaSi. mas gadawyvetil i aqvs finansurad daexmaros qveyanas, 80-iani wl ebSi finansuri krizisis gamo SeCerebul i atomuri "maRali-riskis" tipis reaqtorebis (rivnes

atomuri el eqtro-sadguris meoTxe reaqtoris da xmel nickis meore reaqtoris cnobili rogorc k2/r4 proeqti) mSenebl obis damTavreBaSi.

es reaqtorebi saerTaSoriso yuradRebis centrSi moeqca 1995 wel s, rodesac ukrainam xeli moawera evrokomisiasa da didi Svideulis qveynebTan urTierTgagebis memorandumis,



romlis mizani iyo Cernobil is atomuri el eqtrosadguris daxurva. memorandumis mixedvit al ternatiul i energetikul i proeqtebis dafinansebisaTvis erT-erTi mTavari piroba iyo e k o n o m i k u r i mizansewonil obis kriteriumi. k2/r4 proeqti gansaxil vel ad gadaeca evropis rekonstruqciisa da ganviTarebis banks (ergb). 1997 wel s ergb-s mier Camoyal ibebul ma energo-eqspertebis damoukidebel ma sabWom daaskvna: "k2r4 proeqti ekonomurad ar

aris mizansewonil i. am reaqtorebis damTavreba ar warmoadgens 1 ml rd aSS dol aris efeqturad gamoyenebis SesaZl ebl obas." es daskvna miRebul iqna maSin, rodesac proeqtis saerTO Rirebul eba 1,2 ml rd dol ars Seadgenda, dRes es cifri 1.72 ml rd aSS dol aramde gaizarda. sabWom daaskvna, rom ukrainaSi adgili aqvs energiis moxmarebis Semcirebis tendencias da rom arsebobs energo-efeqturobisa da momxmarebel ze orientirebul i marTvis sistemis danergvis saWiroeba.

evroparl amentma germaniis, niderl andebisa da italiis parl amentebTan erTad miiRo k2/R4 proeqtis dafinansebis sawinaaaaRmdego rezolucia. germaniis mTavroba ar aris darwmunebul i proeqtis ekonomurobisa da usafrTxoebaSi da moiTxova al ternatiul i proeqtebis wardgena.

situaciam kritikul wertils miaRwia, rodesac gacxadda, rom teqniki problemebis gamo Cernobil is bol o momuSave reaqtori daxurul i unda iqnas ama wl is 15 dekembers. Cernobil is daxurva did politikur zewol as axdens evrokavSirze, didi Svideulis qveynebsa da ergbze.

aRsaniSnavia isic, rom ama wl is dasawyisSi ukrainis

mTavrobam ganacxada, rom ergb-s mier wardgenil i k2 r4 proeqti qveynisaTvis Zal ian Zviria da proeqtis dasrul ebisaTvis 800 ml n aSS dol aria sakmarisi. anu sxva sityvebiT, usafrTxoebis zomebi imaze dabali iqneba rasac ergb gvTavazobs.

atomur energetikaSi usafrTxoebis zomebi erT-erTi gadamwyveti faqtoria qveynis evrokavSirSi gawevrianebisaTvis. amis naTel i magal iTia CexeTsa da evrokavSirs Soris arsebul i skandal i temel inis el eqtro-sadgurTan dakavSirebiT. temel inSi, k2/r4 tipis atomuri reaqtori dasavl el i investorebis daxmarebiT xuTi wl is dagvianebiTa da didi gadaxarjvebiT (1 ml rd aSS dol aris nacvl ad sul 2,8 ml rd aSS dol ari daixarj a) dasrul da. xolo reaqtoris amuSavebisTanave evrokavSiris wevrma qveynebma da evroparl amentma mZime

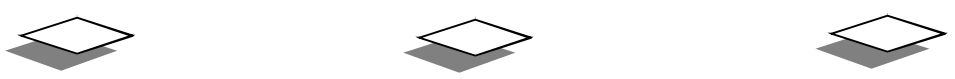
bral debebi wauyenes CexeTs usafrTxoebis zomebTan dakavSirebiT, ramaC SeiZl eba sakmaod uaryofiTad imoqmedos CexeTis evrokavSirSi gawevrianebaze.

ukrainis atomuri reaqtorebi kidev ufro nakl ebi usafrTxoebis zomebiT aris dagegmarebul i, vidre temel ini. ase rom evrokomiisia k2r4-is mSenebl obaSi, mxol od imitom axdens investirebas, rom uaxl oes aT wel iwadSi ufro meti ful i daxarjos usafrTxoebis zomebis gaumj obesebisaTvis, an reaqtorebis adreul i daxurvisaTvis.

ucnauria isic, rom evrokomiisia mzad aris ful i Cados proeqtSi, romel sac ukrainis mosaxl eobis 14% uWers mxars. Zal ian Znel ia imis axsna Tu rogoria mizez-Sedegobrivi kavSiri aseTi winaaRmdegobrivi proeqtis dafinansebasa da im

mil ionobiT evros, romel sac evrokomiisia xarj avs ukrainaSi demokratiisa da samoqal aqo s a z o g a d o e b i s mSenebl obisaTvis. 1998 wel s, kievSi, ergb-s wliur Sexvedraze, policiam daapatimra mSvidobiani demonstrantebi roml ebic proeqtis sawinaaRmdego broSurebs arigebdnen.

k2r4 proeqtSi rwmena ukve TiTqmis yvel a mxares Seerya da swored amitom ergb-m damoukidebl ad daiwyo al ternatiul i proeqtebis SemuSaveba ukrainisaTvis. ergb erTis mxriv bankia, xolo meores mxriv politikuri instituti, sadac wevr qveynebs maT Soris saqarTvel osac, aqvs Tavisixmis ufl eba. imisaTvis rom Tavidan avicil oT axal i birtvul i katastrofebi evropasi, saWiroa mTavrobema miiRon swori gadawvyetil eba da ergb-m ar gasces krediti msgavsi sabediswero proeqtis dafinansebisaTvis.



saerTaSoriso safinanso institutebi da privatizacia saqarTvel oSi

saerTaSoriso safinanso institutebi

msofli o bankis misia msofli oSi siRaribis aRmofxvraa. miuxedavad am mandatisa, bankis da sxva

saerTaSoriso safinanso institutebis mier ganxorciel ebul i mraVal i proeqtis Sedegad xdeba ganvitarebad qveynebSi ekonomiuri da social uri situaciis gauareseba.

saqarTvel os energo seqtorSi mimdinare procesebi naTel i magal iTia msofli o

bankis misiasa da real obas Soris arsebul i didi gansxvavebisa, rac mdgomareobs imaSi rom saerTaSoriso safinanso institutebi transnacional uri korpo-raciebis interesebs adgi-l obrivi mosaxl eobis interesebze maRl a ayeneben.

Sesaval i

1993 wl idan saqarTvel o ganicdis mwvave energetikul kriziss. rac gamowweul i iyo ruseTidan bunebrivi

gazis mowodebis SewyvetiT, central uri gaTbobis sistemis moSl iT, el eqtroenergetikis sistemis gadatvirTviT, fasebis gazrdiT, korupsiTa da meqrTameobis maRal i doniT. es prob-l emebi gansa-kuTrebiT mwvavea zamTarSi rodesac dedaqal aqsa da central ur qal aqebSi mosaxl eobas deni dRe-Ramis ganmavl obaSi 4-6 saaTiT miewodeba, xolo sofl is mosaxl eoba am "fufunebasac" mokl ebul ia.

evropis rekonst-ruqciisa da ganviTarebis bankis gancxadebis Tanaxmad "principSi, saqarTvel os aqvs sakmarisi hidroenergo-resursebi el eqtroenergiaze Sida moTxovnil eba dasakma-yofil ebl ad da saeqsportod. Tumca, sadgurebis teqniki mdgomareoba cudia da saWiroebs reabilitacias" (1999 wl is qveynis profil i).

saerTaSoriso safinanso institutebis mier probl emis gadawyvetis gza

saerTaSoriso safinanso institutebs miaCniAT, rom privatizacia aris qveynis eenrgetikul i krizisis daZl evis yvel aze swrafi da efeqturi gza. institutebi Tvl ian, rom aRniSnuli politika warmatebiTda xorciel deba ganviTarebad da yofil sabWoTa kavSiris qveynebSi. msofl io bankis gancxadebiT, rom energetikis seqtoris "reformasa da kerZo seqtoris monawil eobas SeuZl ia mniSvnel ovnad daexmaros mosaxl eobis Rarib fenas: subsidiebis gada-

nawil ebiT, saxel mwifo xarjebis SemicirebiT, mwiri fiskal uri resursebis gamoTavisufl ebiT maRal i prioritētis mqone socia- luri xarjebis dasafi- nansebl ad, kerZo fondebis mobilizaciT, gadawyvet- il ebaTa decentral izaciT da efeqturobis gaumj o- besebiT. Ees zrdis energiis xel misawvdomobas, aZl evs momxmarebel s saSual ebas airCios; [da] garemosdacviti menejmentis gaumj obesebiT, is exmareba Rarib mosaxl eobas, romel ic cxovrobs yvel aze dabinZurebul garemoSi. ("bazrebisa da reformis Sesaxeb – energo bazari da reforma. www.worldbank.org/html.fpd/energy/gif)

miuxedavad amisa, real oba da ritorika mniSvnel ovnad gansxavdeba. saerTaSoriso safinanso institutebis midgoma "erTi model i uxdeba yvel as" ar iTval iswinebs adgil obrivi mosaxl eobis interesebs da Tu ramdenad momgebiania swrafi privatizaciisa da decentral izaciis procesi gardamaval i ekonomikis mqone qveynebisaTvis.

saerTaSoriso safina- nso institutebi, kerZod msofl io banki da ergb, agreTve sxavdasxva bil a-teral uri saagentoebi daTanxmden aqtiurad mieRoT monawil eoba saqarTvel os energo seqtoris aRdgenis procesSi. Uukanasknel wl ebSi am mizniT daaxl oebiT 700 ml n aSS dol ari daixarja. Fful i gamoyenebul i iyo sabaziso kvel evebisa da aRdgeniTi samuSaoebisaTvis. gaTanabrda tarifebi mosaxl eobisa da industriisaTvis, xolo energo distribuciisa da generaciis kompaniebi

privatizirda.

miuxedavad mraval i winaaRmdegobisa Tel asis aqciaTa 75% Sesyidul i iqna "aes jgufis" - aSS transnacional uri kompaniis mier, romel ic msofl ioSi erT-erTi yvel aze didi energokompaniaa. privatizaciis procesi dafinansda msofl io bankis mier da Sesrul ebul i iyo aSS sainvesticio banki "meril lincis" mier.

"aes jgufma" saxel mwifos Tel asisaTvis yvel aze maRal i fasi, magram amastanave sadistribucio qsel is aRsadgenad ufro nakl ebi investicia SesTavaza, vidre tenderSi sxva monawil e kompaniebma. msofl io bankma mxardaWera aRmouCna aes-s tenderis mogebaSi da daarwmuna saqarTvel os xel isufl eba mieRo swrafi mogeba da ar gaeTval iswinebina el eqtroenergiis distri- buciis sistemis gasaum- jobesebl ad SemoTavazebul i ukeTesi pirobebi.

dRes dReisobiT "aes Tel asma" ver moaxerxa Seesrul ebina Tavisi bazisuri pirobebi. dapirebul i investiciebi aravis unaxia, 2000 wl amde ar momxdara mricxvel ebis damontaJeba da momxmarebl isaTvis xel Sek- rul ebebis gaformeba da "aes" aRmoCnda saqarTvel os erT- erTi didi moval e (2000 wl is agvistoSi sagadasaxado inspeqciam gayina "aes Teal sis" angariSebi).

miuxedavad imisa, rom aes permanentul ad arRvevda Tavisi pirobebs, 2000 wl is 12 ianvars, saerTaSoriso safinanso korporaciam (msofl io bankis jgufis wevri) da ergb-m aes Tel ass gamouyves 60 ml n aSS dol aris odenobis 13 wl iani korporaciul i

kreditu sawyisi samuSoebisa da aucil ebel i investiciebis dasafinasebl ad (momxmarelisaTvis mricxvel ebis dadgmis, gadasaxadebis Segrovebis, sainformacio teqnologi ebis ganvitarebis da qsel uri komponen-tebisaTvis). kreditis mizani iyo saqarTvel oSi Seqmnil iyo Tanamedrove, efeqturi da komerciuli el eqtroenergiis sadistribucio kompania. saerTasorisofinanso korporaciama uari ganaxxada gamoecxadebina wliuri procentisa da garanti saagentos detal ebi.

gasakviri araa, rom aes jgufi Zalain moxarulia msofliobankis jguftan warmoebuli garigebebis. "Cven ganvavitareT saucxoo partnioroba msofliobankTan da saerTasorisofinanso korporaciTan. es institutebi Zlier gvexmarebian Cvens mcdelobaSi vuzrunve-lvyoT el eqtroobiT gardamavali ekonomikis qveynebi" (aes korporacia, 1999 wl is wliuri werili).

aes jgufi amJamd fl obs Tbil sresis 80% da xrami I da xrami II el eqtrosadgurebis 100%-s (sul 823 mgvt). aes jgufma am el eqtrosadgurebis Sesyidvisas gadaixada 11 ml n. aSS dolari da daTnaxmda gadaexada 2007-2036 wlebi msofliobankis, ergb-s da KfW 80 ml n. aSS dolaris odenobis krediti (rac moxma-rda Tbil sresis arDgenas). Tumca valdebul ebis Tanaxmad saqarTveos mTavrobam ukve daiwo am

kreditis dafarva. aes jgufi cdil obs Seamciros an aicilos am valis gadaxda, acxadebs, rom is Tanxaromelic maT Cades investiciis saxiT Tbil sresis reabilitaciaSi ganxilul unda iqnas rogorc kreditis gadaxda.

aes jgufi ayalibebs axal komapnias aes transenergiis, saqarTvel os sawvavisa da energetikis saministrosTan erTad da cdil obs miaRwios garigebas, rom is Tanaxmadac mas eqnebamirebuli energiis gadacemis upiratesi ufl eba (eqsportis kvotis 65%) ruseTi-saqarTvel o-Turqetis marSrutze (romelic saxel mwifos mfl obel obaSi), eqsportis ufl eba, ufl eba gadawyvitos yvela finansuri sakiTxirus da Turq partniorebTan da moiwyos "sagadasaxado ardadegebi" 2003 wl amde. am garigebis Sedegad saministros darCeba mxol od 15% mogeba.

Tumca maRali gadamcemi xazebi mowodebulia ruseTidan el eqtroobis pir d a p i r i transportirebisaTvis TurqetSi, eqspertebis umetesoba Tvl is rom mas gamoiyenebene neeqsportisaTvis. isini Tvl ian, rom Rebul oben ra el eqtro energias 2.3 centad ruseTidan, umateben mas iaf adgil obriv hidroenergiis (0.8 centi) da yidian TurqetSi 3.45 centad. dadgenilia, rom am gziT saqarTvel oSi warmoebuli da importirebuli energiis 50%-is eqsporti xdeba TurqetSi. amave dros adgil obrivi mosaxl eoba mZime energokrizs ganicdis.

Sedegebi

saqarTvel os energosektorSi saerTasorisofinanso institutebis mier

ganxorciel ebul proeqtebs, Sedegad ar mohyva efeqturi energosektoris Camoyalibeba, romelic Tanxvdeboda adgil obrivi mosaxl eobis da biznesis moTxovnil ebebs da iqneboda momgebiani, Aamis sanacvl od es proeqtebi ukve kerZo monopiliur situacias qmnian.

sanam aSS-s transnacionaluri kompania zrdis Tavis aqciebs da mogebas, adgil obrivi mosaxl eoba el eqtroenergiis aramdragdi gaanwilebis sistemis anabrad rCeba. Tumca miuxedavad imisa, rom am mcire el eqtroenergiis safasuri ukve maTi Semosavlis 40%-s arwevs, sanam cdil oben gadarCnen mwvave energo krizisis dros zamTris pirobebSi. maT ar ecodinebaTis faqti, rom maT qveyanSi warmoebuli energiis didi nawili midis eqsportze, raTa misces damatebiti mogeba ucxour kompanias.

saerTasorisofinanso institutebma, upirvel es yovl isa msofliobankam da ergb-m, unda gaiazron Tavis pasuxismgebl oba am situaciis SeqmnaSi. isini iyvnen mTavarni maT Soris, vinc arwmunebda saqarTvel os mTavrobas miyoloda maTi eneroseqtoris yovlismomcvel model s, swored isini afinasebdenen am procesebs, isini uWerdnen mxars aes jgufis gamarjvebas da swored isini kvl avac ar Rebul oben mxedvel obaSi adgil obrivi mosaxl eobis interesebs.

P.S. ama wl is noemberSi IFC gaxda saqarTvel os mTavrobis mrCeveli energosektoris privatizaciaSi.

ArasamTavrobo organizaciebisa da mkvidri mosaxl eobis erTobl ivi gancxadeba msOfI io bankis satyeo pol itikis Sesaxeb

QvemoT xel momweri mkvidri mosaxl eoba da arasamTavrobo organizaciebi ixil aven ra msOfI io bankis "satyeo pol itikis ganxil va da strategiis ganviTareba" Rebul oben ra mxedvel obaSi, rom

☞ destruciuł satyeo pol itikas aqvs mZime social uri da garemosdacviTi zegavl ena da uaryofs tyeze damokidebul i xal xis ufl ebebs.

☞ samrewvel o metye-veobis wili siRaribis Semsu buqebis saqmeSi umniSvnel oa

☞ naxevarze ufro meti mori moWrili samxreTiTa da gardamaval i ekonomikis qveynebSi moipoveba an vaWroba aral egal uria.

☞ satyeo seqtorSi Tanamdebobrivi borotqmedebebi aris mTavari wyaro cudi mmarTvel obis, social uri arasamarTl ianobis da adami anTa ufl ebebis darRvevis.

☞ Cveni global uri momaval i, maT Soris janmrTel i kl imati, sufta haeri da wyal i, Cveni sul ieri komforti, kul turul i da biol ogiuri mraVal ferovneba, da mdgradi ekonomika damokidebul ia janmrTel tyeebze.

☞ sasico cxi od mniSvnel ovania tyeebis da maTi macxovrebl ebis ufl ebebi.

acnobireben ra, rom

☞ msOfI io banki amJamad ganxil avs gadasinj ul satyeo pol itikas, romel ic unda Seicavdes garantiebs, imisa rom banki ar daafinansebs potenciurad destruciuł proeqtebs da programebs satyeo seqtorSi.

☞ msOfI io bankis regional ur konsul taciebis bevrma monawil em, mouwoda banks gaaZl ieros Tavisi pol itika pirvel yofil tyeebSi da ar dauSvas Wra.

☞ msOfI io bankis mier tropikul tyeebSi Wris daSveba iqneba signal i axal i borotqmedebebisa satyeo seqtorSi.

amitom mivmarTavT msOfI io banks, raTa daamtkicos axal i satyeo pol itika, romel ic uzrunvel yofs Semdegi garantiebis Sesrul ebas:

☞ aizrZal os msOfI io bankis jgufis mier pirvel yofil tyeebSi Wris dafinanseba.

☞ aizrZal os msOfI io banksi mier sxva operaciebis dafinsneba romel ic pirdapir Tu arapirdapir destruciuł gavl ens axdens pirvel yofil tyeebze.

☞ daicvas mkvidri mosaxl eobisa ufl ebebi

☞ uzrunvel yos efeqturi, gamWvirval e, monawil eobiT gadawyvetil ebis miRebis procesi

☞ maT Soris katego-riul i akrZal va negatiuri gavl enisa "maRal i konser-vaciul i Rirebul ebis tyeebze".

☞ im tyeebze zemoqmedebis mqone saproeqto winadadebebis damoukidebel i social uri, garemosdacviTi da ekol ogiuri Sefasebis Catareba.

Cven aseve movuwodebT sxva mTavrobebsa da mraVal mxriv saagentoebis, transnacional ur korporaciebs da ganviTarebis bankebs miRon msgavsi pol itika.

Tu Tqven organizacias survil i aqvs weril ze xel moweris an damatebiT SekiTxvebi gTxovT gaagzavnoT el .fostiT weril i marcus@fppwrm.gn.apc.org doqtor markus qol Cesters

msOfI io bankis samuSao ganmarteba "maRal i konser-vaciul i Rirebul ebis tyeebi" moicavs tyeebis, romel ic fundamenturi adgil obrivi sazogadoebebis moTxovnil ebebis dasakmayofil ebl ad da/an kritikul ia adgil obrivi sazogadoebebis " tradi-ciul i kul turul i identi-fikasi saTvis, uzrun-vel yofs bazisur momsaxureobas (mag: mdinaris auzis dacvas, eroziis kontrol i); moicavs global urad, regional urad da erovnul ad mniSvnel ovan koncentraciebs biomraVal ferovnebisa an iSviaT, gadaSenebis safrTxis qveS an gadaSenebis pira ekosistemebis. aseTi farTobebi ganisazRvreba adgil obrivi konsul taciebis sprocesi da dafuznebul ia saer-TaSoriso standartebze.

arasa mTavrobo organizaciebis jgufma (central uri da aRmosavl eT evropis bankebis dankvirvebel Ta qseli, dedamiwis megobrebi, iubil e 2000)warmatebiT ganaxorciel a RonisZiebaTa seriaTa sazogadoebis cnobierebis asamaRl ebl ad, ama wl is seqtemberSi msofli io bankisa da saerTaSoriso saval uto fondis wl iur SexvedrasTan dakavSirebiT.

RonisZiebaTa nawili iTval iswinebda gamocdil ebis gaziarebasa da strategiis dagegmvas msofli io bankisa da saval uto fondis sakiTxebze momuSave organizaciebisaTvis. mTavari mizani iyo dasavl eTi da aRmosavl eT evropisa da samxreTis arasamTavrobo organizaciebis erToblivi Sekreba da strategiis dagegmva erToblivi muSaobisaTvis.

moewyo sxvadasxva gamocemaTa prezentacia, maT Soris wignis "mZime anabeWdi" central uri evropisa da dSTs-s qveynebze msofli io bankis da saval uto fondis saqmianobis zegavl enis Sesaxeb. wignis prezentaciaze aRiniSna, rom warmodgenili Tormet magal iTidan mxol od erTia dadebiTi. wignis redaqTorma, jozef feil erma, aRniSna rom "Cven vxedavT, rom msofli io banks SeuZlia daafinansos kargi proeqtebi, rogoricaa mikrokretebi an ganaxl ebadi energetikis proeqtebi. Tumca, samwuxarod probl ematuri proeqtebis fonze es jerjerobiT mainc zRvaSi wveTia".

publikaciaSi, kritikul ad aris ganxil uli yirgizeTSi, kumtoris oqros sabadodan britanuli kompania kamekos mier oqros mopovebis proeqti, romelic dafinasebul iqna saerTaSoriso



safinanso korporaciis (IFC) mier 40 mln aSS dol aris odenobiT, xolo garantia gacemul iqna multina-cional uri sainvesticio sagarantio saagentos mier (MIGA) mier 45 mln aSS doal ris odenobiT. orive es instituti msofli io bankis jgufis nawilia. ukanaskneli ori wl is manZil ze kumtoris sabadodan samjer moxda toqsiuri narCenebi daRvra, maT Soris samanqano incidentis Sedegad 1700l cianidis sodiumi Cairvara md. barskauni. mdinare gamoiyeneba sasmel wyl ad da sairigacio miznebisaTvis mosaxl eobis mier. miuxedavad mraVal jeradi daRvrebisa, kameko da saerTaSoriso safinanso korporacia uars acxadeben damoukidebel i garemosdacviti auditis Catarebasa da avariuli gegmis gamoqveynebas.

bosnia da herco-govinaSi, msofli io banki axorciel ebs 1996 wl idan adgil obrivi initiativebis proeqts, romli s mizani iyo mcire sakredito institu-tebis ganvitareba. 2000 wl amde, proeqtma Seqmna an SeinarCuna 70 000 mde samuSao adgili, naxevarze meti kreditebisa gacemul iyo qal ebze, xolo meoTxedi gadasaxl ebul pirebze an ltolvil ebze.

sazogadoebrivi forumi " gansxvavebuli Sexedul eba" am RonisZiebaTa central ur nawil s warmoadgenda. forumze,

gamoCenili mecnierebi, garemos damcvel ebi, social ogebi msjel obdnen msofli io bankisa da saval uto fondis zegavl enaze, qveynebis ekonomikur, social ur Tu ekol ogiur mdgomareobaze, resursebis Tanabar ganawil ebaze mdidar da Rarib qveynebs Soris, ekol ogiur val ze, romelic gaaCniaT ganvitarebul qveynebs ganvitarebadi qveynebis mimarT, energetikisa da klimatis cvl il ebis, Tavisufali vaWrobis probl emebze. didi daintereseba iyo sazogadoebrivi forumisa da videofestival is mimarT, Zal ian xSirad SexvdebodiT darbazSi bankisa da fondis warmomadgenl ebs.

gaimarTa arasamTavrobo organizaciebis Sexvedrebi msofli io bankis prezidentTan da vice prezidentebTan, aRmasrul ebel direktorebsa da bankis StatTan. yovel ive amis mizani iyo sazogadoebis yuradRebis mipyroba msofli io banksa da saval uto fondSi im aucil eebli reformebis ganxorciel ebaze, romelic xel s Seuwyobs Tanasworufl ebianobas da mdgradi ganvitarebis dankvidrebas msofli ioSi.

msofli io bankis prezidentma j eims vul fensonma gaakvirva arasamTavrobo organizaciebi, rodesac maT moTxovnaze rom msofli io bankma Sewyvit os navTobis, gaxis da samTo-industriuli proeqtebis dafinasneba, upasuxa rom is mZad aris ganxil os msofli io

central uri da armosavl eT evropis garemosdacviTi arasamTavrobo organizaciebis gaertianeba 1995 wels Seiqmna. qsel is mizania saerTaSoriso safonanso institutebis muSaobis monitoringi da l obireba. qsel i Sedgeba 16 arasamTavrobo organizaciisgan 10 qveyndan: bul gareTi, CexeTi, ungreTi, estoneTi, saqarTvel o, pol oneTi, sl ovakeTi, rumineTi, ukraina

qsel is miznebia :

?? central uri da armosavl eT evropis qveynebsi social ur da garemosdacviT sakiTxebze saerTaSoriso finansuri institutebis zegavl enaze sazogadoebis cnobierebis amari eba.

?? sazogadoebis monawil eobis gaZl iereba saerTaSoriso finansuri institutebis mier gadawyvetil ebis miRebis procesSi

?? arasamTavrobo garemosdacviTi organizaciebi-saTvis daxmarebis gaveva, raTa maT ukeT gaakontrol on saerTaSoriso finansuri institutebis saqmianoba, SeaCeron proeqtebi, romlebic uaryofiT zegavl enas axdenen social ur an garemosdacviT sakiTxebze da moaxdinon al ternatiuli variantebis propaganda.

?? garemosdacviT sazogadoebriv organizaciebTan TanamSroml oba transnacional uri kompaniebis destruqciuli saqmianobis SeCerebis mizniT.

qsel i gansakuTrebit aqtiurad moRvaweobs or Ziritad seqtors: energetika da transporti. TanamSroml obs Semdeg saerTaSoriso finansuri institutebTan: msofli o banki, evropis rekonstruqciisa da ganvitarebis banki, evropis sainvesticio banki, global uri garemosdacviTi fondi, saerTaSoriso saval uto fondi da Crdil oetis sainvesticio banki.

informaciisa da rCevებისათვის SegiZl iaT daukavSirdeT:

asociacia "mwane al ternativa"
aTenis q. 19
tel : 29 10 06
el .fosta: greenalt@wanex.net

saqarTvel os mwaneTa moZraoba
182 armasenebel i, 380012, Tbilisi
tel : 95 20 33/35 47 51
el .fosta: gagreens@greens.org.ge

CEE Bankwatch Network
Ul Krowoderska 5/3, 31-141, Krakow, Poland
tel:+48 12 429 11 01
fax:+48 12 430 03 20
www.bankwatch.org

komisiis Camoyal ibeba, romelic am sakiTxebze imuSavebs.

mteli rigi garemosdacviTi da social uri arasamTavrobo organizaciebi, profkavSirebis warmomadgenlebi aqtiurad monawil eobden mSvidobian saprotesto aqciebSi. Tumca praRaSi adgil i hqonda Zal adobis faqtebsac, romelic msofli o bankma da saval uto fondma Seecades Tavis sasargebl od gamoeyenebinaT. unda xazgasmiT aRiniSnos, rom yvel a arasamTavrobo organizaciama mxari dauwira mSvidobiani protests da dagmo zal adoba. dedamiwis megobrebma, cent. da armosavl eT evropis bankebis dankvirvebel Ta qsel ma da iubile 2000-ma xazi gausves im faqts rom ar arsebobs "cudi" da "kargi" arasamTavrobo organizaciebi da Tu zogi organizacia uars ancxadebs bankTan saubarze da moitxovs mis daxurvas, bankma Secdomebi kvl av Tavis TavSi undaEeZebos.

qvenomt gTavazobT citatebs msofli ios gazeTebidan praRis Sexvedris Sesaxeb:

"msofli o banki da saval uto fondi cdil obs gaxlicos maTi oponenti samoqal aqo opozicia da cdil obs amis miRwevas iarliyebis dakerebit, rom arseboben "mizanSewonili" arasamTavrobebi da "aramizansewonili" arasamTavrobebi, romlebic dial ogs uaryofen" fokusi vaWrobaze, val den bel o

"saerTaSoriso safinanso institutebma ganaxades rom isini mZad arian moismion. magram arian Tu ara isini mZad rom gaigon"

IFI et Maintenant, oqtonberi 2000

"msofli o bankia da saval uto fondis biurokraziade didi STabedil eba hqonda demonstraciebs. praRis Semdeg, sityvebi samoqal aqo sazoga-doeba bevrad ufro seriozul ad aRiqmeba. Tumca Tu Cven vgul isxmobT real ur dial ogis gzebs, es jer kidev saZiebel ia"

msofli o bankis TanamSromeli, oqtonberi 2000

gamoSvebaze muSaobden: manana qoCl aZe, I evan TavarTqil aZe, nino guj araiZe, gvanca ninoSvili.

aes-j gufze muSaobisas gaweuli daxmarebisaTvis madlobas vuxdiT graham saulis, Bank information Center